



**KULTUSMINISTER
KONFERENZ**
*Zentralstelle
für ausländisches
Bildungswesen*

Graurheindorfer Str. 157
D-53117 Bonn

Tel.: +49 (0)228 501 664
Fax.: +49 (0)228 501 229
zabservice@kmk.org
<http://www.kmk.org/zab>
<http://anabin.kmk.org>

PERSÖNLICHE DATEN GESCHÜTZT

Bonn, 29.09.2021

Zeugnisbewertung für ausländische Hochschulqualifikationen

Die Bewertung erfolgt unter der Voraussetzung der Echtheit und Richtigkeit des Zeugnisses.

Herr Mustafa Karaca, PERSÖNLICHE DATEN GESCHÜTZT ist den folgenden ausländischen Hochschulabschluss nach:

Abschluss:	Yüksek Lisans Diploması
Wörtl. Übersetzung:	Hochlizenzdiplom
Studiengang:	Antrenörlük Eğitimi (Trainerausbildung)
Institution:	Sinop Üniversitesi
Ort:	Sinop
Staat:	Türkei
Dauer:	2 Jahre
Abschlussdatum:	14.08.2020
Ausstellungsdatum:	10.11.2020
Urkundennummer:	PERSÖNLICHE DATEN GESCHÜTZT

Bewertung

Der ausländische Abschluss entspricht in Verbindung mit dem zuvor absolvierten 4-jährigen Studium einem deutschen Hochschulabschluss auf Master-Ebene.

i.A.

Fatma Akbulut





Zeugnisbewertung für ausländische Hochschulqualifikationen

Die Bewertung erfolgt unter der Voraussetzung der Echtheit und Richtigkeit des Zeugnisses.

Herr Mustafa Karaca, PERSÖNLICHE DATEN GESCHÜTZT ist den folgenden ausländischen Hochschulabschluss nach:

Abschluss:	Yüksek Lisans Diploması
Wörtl. Übersetzung:	Hochlizenzdiplom
Studiengang:	Antrenörlük Eğitimi (Trainerausbildung)
Institution:	Sinop Üniversitesi
Ort:	Sinop
Staat:	Türkei
Dauer:	2 Jahre
Abschlussdatum:	14.08.2020
Ausstellungsdatum:	10.11.2020
Urkundennummer:	PERSÖNLICHE DATEN GESCHÜTZT

Das Zeugnis ist entsprechend den im Herkunftsland geltenden Vorgaben ausgestellt.

Dauer und Art der Ausbildung

Nachgewiesen ist der Abschluss eines in Vollzeitform regulär 2-jährigen Hochschulstudiums im Studiengang "Antrenörlük Eğitimi" (Trainerausbildung) einschließlich der Anfertigung einer größeren wissenschaftlichen Arbeit.

Der Abschluss basiert auf dem zuvor an der anerkannten Hochschule "Gazi Üniversitesi" nach 4-jährigem Studium erworbenen Abschluss "Lisans" (Lizenz) im gleichen Studiengang.

Zudem wurde an derselben Hochschule "Sinop Üniversitesi" nach einem pädagogischen Zusatzstudium am 24.05.2020 das "Pedagojik Formasyon Eğitimi Sertifikası" (Pädagogisches Formationszertifikat) erworben, welches in der Türkei zur Aufnahme einer Lehrtätigkeit berechtigt.

Die "Sinop Üniversitesi" ist eine anerkannte Hochschule.

Entsprechung im deutschen Bildungssystem

Der ausländische Abschluss entspricht in Verbindung mit dem zuvor absolvierten 4-jährigen Studium einem deutschen Hochschulabschluss auf Master-Ebene.

Hochschulzugang und Anrechnung von Studienleistungen

Aufgrund des ausländischen Abschlusses können die Zulassung zu einem Studium an einer deutschen Hochschule und die Anrechnung einschlägiger Studien- und Prüfungsleistungen beantragt werden. Die jeweilige Hochschule entscheidet hierüber in eigener Zuständigkeit auf der Grundlage der jeweils geltenden Studien- und Prüfungsordnung.

Zulassung zum Masterstudium

Die formale Ebene des postgradualen Master-Abschlusses ist bereits erreicht. Aufgrund des ausländischen Abschlusses kann die Zulassung zu einem weiteren postgradualen Studium an einer deutschen Hochschule beantragt werden. Die jeweilige Hochschule entscheidet hierüber in eigener Zuständigkeit auf der Grundlage der jeweils geltenden Studien- und Prüfungsordnung.

Zulassung zur Promotion

Aufgrund des ausländischen Abschlusses kann die Zulassung zur Promotion bei einer deutschen Hochschule beantragt werden. Die jeweilige Hochschule entscheidet hierüber in eigener Zuständigkeit auf der Grundlage der jeweils geltenden Promotionsordnung.

Gradführung

Ausländische Hochschulgrade können in Deutschland in der Regel in der verliehenen Originalform geführt werden. Hierfür bedarf es keiner behördlichen Genehmigung im Einzelfall. Die genauen Bestimmungen zur Führung ausländischer Hochschulgrade sind auf der KMK-Homepage unter "Zentralstelle für ausländisches Bildungswesen/ Veröffentlichungen und Beschlüsse" zu finden.

Berufliche Anerkennung

Der ausländische Abschluss führt zu einem Beruf, der in Deutschland nicht reglementiert ist. Da es für Hochschulabschlüsse, die zu nicht reglementierten Berufen führen, in Deutschland keine Anerkennungsbehörden gibt, ist die Bewerbung um eine Stelle auf dem Arbeitsmarkt unmittelbar an den Arbeitgeber zu richten.



Der ausländische Abschluss ermöglicht ein Arbeitsverhältnis, für das ein Hochschulabschluss auf Master-Ebene erforderlich ist. Der jeweilige Arbeitgeber entscheidet über die Eignung in eigener Zuständigkeit.

i.A.


.....
Fatma Akbulut

